



ЭКОНОМИЧЕСКАЯ И СОЦИАЛЬНАЯ КОМИССИЯ ДЛЯ АЗИИ И ТИХОГО ОКЕАНА

Специальное межправительственное совещание по новым субрегиональным отделениям ЭСКАТО для Восточной и Северо-Восточной Азии, Северной и Центральной Азии и Южной и Юго-Западной Азии

2-4 марта 2010 года  
Бангкок

**РОЛЬ СУБРЕГИОНАЛЬНЫХ ОТДЕЛЕНИЙ В УДОВЛЕТВОРЕНИИ  
ПРИОРИТЕТНЫХ ПОТРЕБНОСТЕЙ СЛЕДУЮЩИХ СУБРЕГИОНОВ:  
СЕВЕРНАЯ И ЦЕНТРАЛЬНАЯ АЗИЯ**

(Пункт 4b предварительной повестки дня)

**РОЛЬ СУБРЕГИОНАЛЬНОГО ОТДЕЛЕНИЯ ДЛЯ СЕВЕРНОЙ И  
ЦЕНТРАЛЬНОЙ АЗИИ В УДОВЛЕТВОРЕНИИ ПРИОРИТЕТНЫХ  
ПОТРЕБНОСТЕЙ СУБРЕГИОНА**

*Записка секретариата*

**РЕЗЮМЕ**

В настоящем документе рассматривается роль субрегионального отделения ЭСКАТО в Алматы, Казахстан, которое отвечает за удовлетворение приоритетных потребностей в субрегионе Северной и Центральной Азии. Это субрегиональное отделение также будет служить совместным отделением ЭСКАТО-Европейской экономической комиссии для Специальной программы Организации Объединенных Наций для экономик Центральной Азии (СПЕКА). Краткий обзор областей работы ЭСКАТО, которые касаются субрегиона, наряду с некоторыми общими принципами, определяет основу для формирования характера отношений между штаб-квартирой ЭСКАТО, субрегиональным отделением и другими потенциальными партнерами.

\* Позднее представление настоящего документа обусловлено обстоятельным консультативным процессом, проводившимся рабочей группой по субрегиональным отделениям, которая включает старших руководителей ЭСКАТО, с тем чтобы подготовить повестку дня и круг ведения совещания.

## СОДЕРЖАНИЕ

	<i>Стр.</i>
Введение .....	2
I. СООТВЕТСТВУЮЩИЕ ОБЛАСТИ РАБОТЫ ЭСКАТО .....	2
II. ВОЗМОЖНЫЕ ОБЛАСТИ РАБОТЫ СУБРЕГИОНАЛЬНОГО ОТДЕЛЕНИЯ .....	3
III. ОТНОШЕНИЯ С ДРУГИМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ .....	4
IV. ВЫВОДЫ И ВАРИАНТЫ ДЛЯ РАССМОТРЕНИЯ .....	5

### Введение

1. Основная роль компонента 3 подпрограммы 8 ЭСКАТО «Субрегиональные мероприятия в целях развития в Северной и Центральной Азии» заключается в поддержке работы ЭСКАТО на субрегиональном уровне путем рассмотрения конкретных ключевых приоритетов на основе более целенаправленного осуществления программ. К числу стран, охватываемых этим субрегиональным отделением, относятся: Азербайджан, Армения, Грузия, Казахстан, Кыргызстан, Российская Федерация, Таджикистан, Туркменистан и Узбекистан. К числу стран, охватываемых совместным отделением ЭСКАТО–Европейской экономической комиссии (ЕЭК) для Специальной Программы Организации Объединенных Наций для экономик Центральной Азии (СПЕКА), относятся: Афганистан, Азербайджан, Казахстан, Кыргызстан, Таджикистан, Туркменистан и Узбекистан.

### I. СООТВЕТСТВУЮЩИЕ ОБЛАСТИ РАБОТЫ ЭСКАТО

2. В рамках программы технической помощи по вопросам макроэкономических реформ и политики в области развития для стран Северной и Центральной Азии предполагается, что субрегиональные мероприятия будут осуществляться в целях смягчения отрицательных последствий нынешнего экономического кризиса, повышения устойчивости экономики к будущим потрясениям и наращивания потенциала для роста.

3. Ежегодные публикации ЭСКАТО, включая доклад о ходе достижения Целей развития тысячелетия и издание *Economic and Social Survey of Asia and the Pacific* («Экономический и социальный обзор Азиатско-Тихоокеанского региона»), которые подготавливаются под руководством Отдела макроэкономической политики и развития, включают перспективы по этому субрегиону. Соответствующие политические диалоги и тематические обсуждения, включая субрегиональные семинары по выводам и рекомендациям Обзора, будут организовываться в тесном сотрудничестве с этим и другими субрегиональными отделениями.

4. На основе работы СПЕКА с ее шестью проектными рабочими группами ЭСКАТО охватывает широкий спектр региональных областей сотрудничества. Эти области включают совместное рациональное использование водных и энергетических ресурсов, охрану окружающей среды и адаптацию к изменению климата. Усилия по налаживанию лучших транспортных связей включают работу по созданию евро-азиатских транспортных коридоров, улучшению

пограничных переходов и обеспечению безопасности дорожного движения. Введение коридоров электронных данных, концепции «единого окна» и других мер по содействию торговле предназначается для расширения торговли в субрегионе. Поощрение развития на основе знаний включает распространение международных видов передовой практики в деле повышения основывающейся на новаторских разработках конкурентоспособности и эффективную защиту интеллектуальной собственности и ее использование.

5. При помощи Проектной рабочей группы СПЕКА по статистике все касающиеся статистики мероприятия в данном субрегионе будут согласовываться, с тем чтобы задействовать сравнительные преимущества Отдела статистики ЭСКАТО и Статистического отдела ЕЭК. Хотя ЕЭК располагает большим опытом работы со странами данного субрегиона и уделяет первоочередное внимание им в своей статистической деятельности, поддержка субрегионального отделения для Северной и Центральной Азии со стороны Отдела статистики ЭСКАТО будет посвящена тем областям, в которых он осуществляет проекты технического сотрудничества и обладает специализированным опытом.

6. Рассмотрение экономического развития с точки зрения гендерной перспективы имеет особое значение в субрегионе, где предпринимательская деятельность женщин является одной из основных движущих сил экономического роста. Отдел социального развития ЭСКАТО содействует государствам-членам в проведении научных исследований сохраняющихся и новых проблем, которые мешают полному и равноправному участию женщин в жизни общества в каждом из субрегионов, таких как воздействие нынешних форм глобализации и формирующееся информационное общество, распространение ВИЧ/СПИДа среди женщин, феминизация процесса старения, миграция, торговля людьми и другие формы гендерного насилия и системные виды институционального неравенства. Такая техническая поддержка будет оказываться в сотрудничестве с другими отделами ЭСКАТО в таких областях, как окружающая среда, рациональное использование природных ресурсов, адаптация к изменению климата, продовольственная и энергетическая безопасность, политика по вопросам старения и молодежи, социальная защита, миграция и торговля людьми, участие женщин в деятельности местных органов управления, статистика, информационно-коммуникационная политика и технологии и участие женщин в экономической деятельности, в том числе в развитии торговли и предпринимательства, и, в частности, в контексте СПЕКА.

7. На основе работы Отдела информационной и коммуникационной технологии и уменьшения опасности бедствий ЭСКАТО осуществляет мероприятия по обмену знаниями и укреплению потенциала и разрабатывает технические материалы по вопросам готовности к бедствиям и раннего предупреждения в целях улучшения работы по борьбе с бедствиями и сокращению социально-экономических рисков с учетом гендерных измерений. Эти мероприятия могли бы охватывать перспективы субрегиона Северной и Центральной Азии путем, где это возможно, использования сети данного субрегионального отделения.

## **II. ВОЗМОЖНЫЕ ОБЛАСТИ РАБОТЫ СУБРЕГИОНАЛЬНОГО ОТДЕЛЕНИЯ**

8. Мероприятия программы работы субрегионального отделения в Северной и Центральной Азии включают осуществление Алматинской программы действий: удовлетворение особых потребностей развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, в новых глобальных рамках для сотрудничества в области транзитных перевозок между не имеющими выхода к морю развивающимися странами и

развивающимися странами транзита<sup>1</sup>, а также поддержку работы СПЕКА, включая обслуживание ее Совета управляющих. В частности, совместная реализация ЭСКАТО-ЕЭК стратегии сотрудничества СПЕКА, предназначается для поощрения рационального и эффективного использования водных и энергетических ресурсов (см. A/64/6 (раздел 18), пункт 18.95).

9. Субрегиональное отделение также будет обмениваться знаниями посредством распространения технических материалов по политике и надлежащей практике социально-экономического развития в субрегионе Северной и Центральной Азии (см. A/64/6 (раздел 18), пункт 18.95). Отделение также могло бы оказывать помощь по обеспечению того, чтобы гендерное измерение учитывалось при разработке и осуществлении стратегий и программ развития национального уровня.

10. Поскольку во многих случаях справочные документы национального уровня могут представляться на местных языках и/или на русском языке, с учетом наличия ресурсов субрегиональное отделение в Северной и Центральной Азии могло бы выполнять следующие обязанности в отношении официальных статистических данных и информации:

а) обеспечить мониторинг подготовки основных документов по планированию политики, включая национальные доклады о Целях развития тысячелетия, национальные доклады о развитии человека и стратегические доклады о сокращении нищеты, а также использования в них статистических показателей прогресса;

б) работать в целях улучшения потоков информации, включая статистические данные, в частности, в том, что касается Узбекистана и Туркменистана.

11. Субрегиональное отделение будет дополнять работу штаб-квартиры ЭСКАТО, отражая субрегиональные перспективы в докладе о ходе достижения Целей развития тысячелетия и *Economic and Social Survey of Asia and the Pacific* («Экономический и социальный обзор Азиатско-Тихоокеанского региона») в краткосреднесрочной перспективе и, возможно, также в долгосрочной перспективе.

### III. ОТНОШЕНИЯ С ДРУГИМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ

12. Для обеспечения эффективного использования ресурсов субрегиональное отделение будет все больше укреплять рабочие отношения с национальными и субрегиональными организациями и институтами, участвующими в сотрудничестве, одновременно выполняя вспомогательную роль по соответствующей работе штаб-квартиры ЭСКАТО в целях укрепления связей с региональными организациями, институтами и механизмами.

13. Согласованный подход будет использоваться для поддержания сбалансированности при осуществлении совместных усилий, с тем чтобы эффективным образом распределять рабочую нагрузку субрегионального отделения и штаб-квартиры ЭСКАТО. Где уместно, этот же подход будет регулировать сотрудничество между субрегиональными отделениями ЭСКАТО.

---

<sup>1</sup> Доклад Международной конференции министров развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и развивающихся стран транзита и стран доноров и представителей международных учреждений, занимающихся вопросами финансирования и развития, по вопросу о сотрудничестве в области транзитных перевозок, Алматы, Казахстан, 28 и 29 августа 2003 года (A/CONF.202/3), приложение I.

14. Отношения субрегионального отделения с организациями-партнерами, такими как Программа развития Организации Объединенных Наций, и региональными институтами, такими как Статистический институт для Азии и Тихого океана, где уместно, будут носить взаимодополняющий характер и будут избегать дублирования усилий. Другие такие стратегические направления сотрудничества также могли бы осуществляться с участием Европейского союза, Евразийского экономического сообщества и членов Центральноазиатского регионального экономического сотрудничества в целях поощрения субрегионального сотрудничества в региональных рамках.

#### **IV. ВЫВОДЫ И ВАРИАНТЫ ДЛЯ РАССМОТРЕНИЯ**

15. ЭСКАТО планирует оказывать более эффективные услуги государствам-членам при помощи субрегионального отделения в Северной и Центральной Азии. Для поддержания взаимодополняющего и сбалансированного подхода к числу первоначальных областей внимания субрегионального отделения будут, в частности, относиться поощрение субрегионального сотрудничества, поддержка осуществления макроэкономических реформ и работа, касающаяся экологической устойчивости, включая вопросы энергетики и водоснабжения, торговли и транспорта. Предусматривается, что поддержка работы СПЕКА будет осуществляться в краткосрочной, среднесрочной и, возможно, в долгосрочной перспективах.

16. Совещание, возможно, порекомендует, чтобы субрегиональное отделение играло стимулирующую роль в достижении Целей развития тысячелетия, включая межсекторальную область гендерного равенства, и чтобы оно налаживало партнерские отношения в этой связи на кратко- и среднесрочную перспективу.

17. Совещание, возможно, порекомендует, чтобы перспектива субрегиона Северной и Центральной Азии занимала видное место в усилиях по обмену знаниями и укреплению потенциала и в технических материалах, касающихся сокращения опасности бедствий.

. . . . .